

Marche



Camping Village Internazionale

Via S.Michele, 10
60020 Sirolo (AN)

N 43° 31' 25"
E 13° 37' 15"

<http://www.camping.it/marche/internazionale>
internaz.sirolo@camping.it

Price List

2012

The price list comes directly from the Camping Village/Hotel.
The companies Genial srl and www.camping.it are not
responsible of any changes or mistakes in the present price
list.

CAMPING & CLUB ★★☆☆ INTERNAZIONALE

CAMPING

I prezzi comprendono: tasse, IVA, docce calde libere, nursery, miniclub (09/06 - 08/09) e ingresso piscina (18/05 - 10/09 ad orari, secondo clima), internet corner (in funzione dalle 8 alle 20), biblioteca con oltre 2000 volumi in quattro lingue; escursioni gratuite a piedi con guida ufficiale nel Parco Naturale del Conero (esclusi aprile/maggio). Il giorno di arrivo si computa in ogni caso. Il camping va lasciato entro le ore 10 del giorno di partenza. Per partenze successive alle ore 10.00 ma anteriori alle 17.00 si computa metà tariffa per l'intero equipaggio. Oltre le 17.00 si computa la tariffa intera.

Orari di silenzio da rispettare rigorosamente: dalle 14.00 alle 15.45 e dalle 23.30 alle 7.30.

Durante tali orari il cancello dei veicoli rimane chiuso. È quindi possibile entrare o uscire solo a piedi o in bici; mai con mezzi a motore. Non sono ammessi arrivi o partenze durante gli orari di silenzio. Durante il silenzio gli adulti sono pregati di controllare la vivacità dei loro bambini; è vietato parlare ad alta voce, tenere accesa la suoneria dei telefonini o apparecchi che emettano suono o rumore, come pure smontare o montare tende. Tutti gli ospiti sono tenuti a rispettare il regolamento interno del Camping. Gli inadempienti saranno allontanati.

Non sono ammessi animali.

Automobili. Non è ammessa più di una automobile per ciascuna caravan o tenda. L'eventuale seconda auto, qualora ammessa, pagherà la relativa tariffa extra. Non è ammessa l'auto al seguito del camper.

Visitatori ed ospiti dei campeggiatori. I visitatori non sono ammessi in campeggio. Qualora eccezionalmente autorizzati pagheranno la regolare quota di soggiorno. Non potranno comunque essere ammessi nel periodo dal 04.08 al 19.08.













The charges include: VAT, taxes, hot showers, nursery, internet corner, library; miniclub (09/06 - 08/09) swimming pool (18/05 - 10/09). Reception from 8.00 a.m. to 01.00 p.m. and from 04.00 p.m. to 8.00 p.m. Departures must be effected before 10.00 a.m.. Guests checking out after this hour will be charged for one more night. **No dogs allowed. Please observe the hours of silence from 02.00 p.m. to 03.45 p.m. and from 11.30 p.m. to 07.30 a.m..** During this time the gates are closed and it is forbidden to erect or dismantle tents, start car engines, use radio etc., hold noisy meetings and enter or leave campsite with motor vehicles. Adults are directly responsible for the conduct of their children at all times. Breach of these regulations will result in campers being asked to leave the campsite. The management reserves the right to control the number of guests, especially during peak holidays.

Die Preise enthalten: Mehrwertsteuer, und warme Duschen, nursery, Internet Corner, Bibliothek; Miniclub (09/06 - 08/09) und Schwimmbad (18/05 - 10/09, Öffnungszeiten vom Wetter abhängig). Aufnahme von 8.00 Uhr bis 13.00 Uhr und von 16.00 bis 20.00. Die Abreise muss vor 10.00 Uhr erfolgen. Bei Abfahr nach 10.00 Uhr wird eine weitere Nacht angerechnet. **Hunde sind auf dem Campingplatz nicht zugelassen. Von 14.00 Uhr bis 15.45 und von 23.30 Uhr bis 7.30 Uhr ist absolute Ruhezeit einzuhalten.** In diesen Zeiten sind die Campingturen geschlossen und es ist verboten: Zelte aufzustellen oder abzubauen, Motoren laufen zu lassen, Radioapparate oder ähnliches anzustellen, jederlei Lärm ist absolute zu vermeiden, das Hinein oder Heraus fahren, und ebenso innerhalb des Campingplatzs mit Motorfahrzeugen zu fahren. Die Erwachsenen sind unmittelbar für das Benehmen der eigenen Kinder verantwortlich. Wer diese Anordnungen nicht befolgt, wird sofort vom Platz verwiesen. Die Direktion behält sich die Genehmigung von Besuchern der Gäste besonders an Feiertagen und Vorfeiertagen vor.

Camping

PREZZI / PRICES / PREISE 2012

€ per notte / per night / pro Nacht

	PROMO	LOW	MIDDLE	HIGH	PEAK
	A	B	C	D	E
★★★★	10/05 - 31/05 16/09 - 23/09	01/06 - 14/06 09/09 - 15/09	15/06 - 30/06 01/09 - 08/09	01/07 - 31/07 25/08 - 31/08	01/08 - 24/08
 >6 anni years Jahre	5,00	6,00	7,00	10,00	11,00
 1 <> 6 anni / years / Jahre	free gratis	3,00	4,00	6,00	7,00
	10,00	11,00	13,00	16,00	18,00
 vista mare sea view mit Meerblick	+ 3,00	+ 4,00	+ 5,00	+ 5,00	+ 5,00
	11,00	13,00	16,00	18,00	20,00
 vista mare sea view mit Meerblick	+ 3,00	+ 4,00	+ 5,00	+ 5,00	+ 5,00
	11,00	13,00	18,00	22,00	24,00
 vista mare sea view mit Meerblick	+ 3,00	+ 4,00	+ 5,00	+ 5,00	+ 5,00
	2,00	3,00	3,00	5,00	6,00
 seconda auto	2,00	3,00	6,00	8,00	9,00
	1,00	2,00	2,00	4,00	4,00
 10 A - 220 V	3,00	3,00	3,00	3,00	3,00

I prezzi comprendono: Tasse, IVA, acqua, luce, gas, piatti e stoviglie, 1 posto auto e la quota per le persone (fino al numero massimo di posti letto previsto per ciascuna struttura). Sono incluse la pulizia iniziale e quella finale (ma la pulizia finale dell'angolo cottura, delle stoviglie e del frigorifero sono a cura del cliente). Inclusi anche: miniclub (09/06 - 08/09) e ingresso piscina (18/05 - 10/09, ad orari, secondo clima), internet corner (in funzione dalle 8 alle 20), biblioteca con oltre 2000 volumi in quattro lingue; escursioni gratuite a piedi con guida ufficiale nel Parco Naturale del Conero (esclusi aprile/maggio).

Biancheria esclusa: lenzuola, federe, asciugamani non sono inclusi.

Non sono ammessi animali.

Extra a richiesta: biancheria da letto e da bagno, nolo bici.

Soggiorni settimanali sabato/sabato o domenica/domenica. I Bungalow sono disponibili dalle ore 16:30 del giorno di arrivo e devono essere lasciati liberi entro le ore 10:00 del giorno di partenza. Non sono ammessi arrivi negli orari di silenzio. La prenotazione non è cedibile a terzi né il periodo prenotato frazionabile tra più famiglie. Il pagamento deve avvenire con le seguenti modalità: alla prenotazione euro 150,00 per ciascuna settimana riservata; il saldo all'arrivo, dopo aver visionato la struttura assegnata. Eventuali danneggiamenti o rotture, saranno a carico degli occupanti. Tutti gli ospiti sono tenuti a rispettare il regolamento interno del Camping. Se l'Ospite dovesse rinunciare alla prenotazione avrà diritto al rimborso del deposito meno il 20%, trattenuto per spese di amministrazione. Nessun rimborso spetterà a chi rinuncia nei 29 giorni prima dell'inizio del soggiorno o in caso di mancato o ritardato arrivo. Non sono ammessi animali. Non è ammessa più di una automobile per ciascun bungalow o casa mobile. L'eventuale seconda auto deve essere preventivamente segnalata alla reception all'atto della prenotazione e, qualora ammessa, pagherà la relativa tariffa extra. I visitatori non sono ammessi in campeggio. Qualora siano eccezionalmente autorizzati, pagheranno la regolare quota di soggiorno. Visitatori e seconde auto non saranno tassativamente ammessi nel periodo dal 04.08 al 19.08.

Orari di silenzio da rispettare rigorosamente: dalle 14.00 alle 15.45 e dalle 23.30 alle 7.30.

The charges include: VAT, gas, electricity, water, crockery, 1 parking and final cleaning, but for kitchenette and refrigerator. **Bed linen is not included.** Extra at will: bed linen and towels.

Also included: internet corner, library; miniclub (09/06 - 08/09) and swimming pool (18/05 - 10/09). Weekly stay Saturday/Saturday or Sunday/Sunday. The bungalows are available from 17.00 on the day of arrival and must be vacated at 10.00 on the day of departure. The payment must be done in the following manner: € 150 when booking, for each week booked and the rest on arrival. The occupants will be charged for breakages and damages of the bungalow and its contents. All guests are asked to respect the regulations inside the camping. For cancellations made at least 30 days before the date of arrival, the guests have right to be reimbursed of the deposit paid, less 20% for administrative costs. No reimbursement will be made if the booking is cancelled during the 29 days prior to the beginning of the stay or in the case of non arrival.

No dogs allowed. Please observe the hours of silence from 02.00 p.m. to 03.45 p.m. and from 11.30 p.m. to 07.30 a.m.

Die Preise enthalten: MWS, Gas, Strom, Wasser, Geschirr, Parkplatz für ein Auto, Endreinigung (Endreinigung der Kochnische und des Kühlschranks ist ausgenommen), Internet Corner, Bibliothek; Miniclub (09/06 - 08/09) und Schwimmbad (18/05 - 10/09) Öffnungszeiten vom Wetter abhängig). **Bettwäsche nicht einhalten.** Extra auf Wunsch: Bettwäsche und Badwäsche. Wöchentliche Aufenthalte Samstag/Samstag oder Sonntag/Sonntag. Die Bungalows sind am Ankunftsstag ab 17 Uhr beziehbar und müssen am Abfahrstag ab 10 Uhr frei sein. Die Zahlung wird auf die folgende Weise vorgenommen: € 150 bei der Reservierung, für jede Woche die reserviert wird der Rest bei der Ankunft. Eventuelle Schaeden gehen auf Kosten der jeweiligen Bewohner. Alle Gaeste müssen sich an die geltende Campingordnung halten. Bei Rucktritt von der Buchung bis 30 Tage vor dem vereinbarten Ankunftsstermin wird die Kaution abzüglich 20% Bearbeitungskosten zuruckerstattet. Bei Absage in den letzten 29 Tagen vor Beginn des gebuchten Aufenthaltes oder bei Nichtanreise besteht Keinerlei Anrecht auf Ruckvergütung.

Hunde sind auf dem Campingplatz nicht zugelassen. Von 14.00 Uhr bis 15.45 und von 23.30 Uhr bis 7.30 Uhr ist absolute Ruhezeit einzuhalten.

INTERNAZIONALE Mobilhome & Chalet

PREZZI / PRICES / PREISE 2012
€ per notte / per night / pro Nacht

Mobilhome

<i>Period</i>	A	B	C	D	E
<i>TYPE</i>	PROMO	LOW	MIDDLE	HIGH	PEAK
	10/05 - 31/05 16/09 - 23/09	01/06 - 14/06 09/09 - 15/09	15/06 - 30/06 01/09 - 08/09	01/07 - 31/07 25/08 - 31/08	01/08 - 24/08
" PAIR " max 2 pax	48,00	55,00	70,00	80,00	90,00
" STANDARD " max 4 pax	58,00	70,00	92,00	112,00	124,00
" FAMILY " max 5 pax	68,00	80,00	104,00	124,00	138,00

Chalet

<i>Period</i>	A	B	C	D	E
<i>TYPE</i>	PROMO	LOW	MIDDLE	HIGH	PEAK
	10/05 - 31/05 16/09 - 23/09	01/06 - 14/06 09/09 - 15/09	15/06 - 30/06 01/09 - 08/09	01/07 - 31/07 25/08 - 31/08	01/08 - 24/08
" BAITA " max 4 pax	68,00	80,00	104,00	122,00	136,00
" COTTAGE " max 5 pax	75,00	92,00	118,00	140,00	155,00